II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE RADY (EÚ) 2018/12

z 8. januára 2018,

ktorým sa vykonáva nariadenie (EÚ) 2017/1509 o reštriktívnych opatreniach voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Rady (EÚ) 2017/1509 z 30. augusta 2017 o reštriktívnych opatreniach voči Kórejskej ľudovodemokratickej republike a o zrušení nariadenia (ES) č. 329/2007 ([1]), a najmä na jeho článok 47 ods. 1,

so zreteľom na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

(1) Rada 30. augusta 2017 prijala nariadenie (EÚ) 2017/1509.

(2) Bezpečnostná rada Organizácie Spojených národov 22. decembra 2017 prijala rezolúciu č. 2397 (2017), ktorou bolo šestnásť osôb a jeden subjekt zaradených do zoznamu fyzických a právnických osôb, subjektov a orgánov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia.

(3) Príloha XIII k nariadeniu (EÚ) 2017/1509 by sa preto mala zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Príloha XIII k nariadeniu (EÚ) 2017/1509 sa týmto mení tak, ako sa uvádza v prílohe k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 8. januára 2018

Za Radu
predsedníčka
E. KRALEVA

([1]) Ú. v. EÚ L 224, 31.8.2017, s. 1.

PRÍLOHA

Tieto osoby a subjekt sa dopĺňajú do zoznamu osôb a subjektov uvedených v článku 34 ods. 1 a 3, ako sa uvádza v prílohe XIII k nariadeniu (EÚ) 2017/1509:

a) Fyzické osoby

	Meno	Iné používané mená	Identifikačné údaje	Dátum označenia zo strany OSN	Dôvody označenia
64.	CH'OE SO'K MIN		Dátum narodenia: 25.7.1978 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ch'oe So'k-min je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank. V roku 2016 bol Ch'oe So'k-min bol zástupcom predstaviteľa pobočky Foreign Trade Bank v tejto zámorskej oblasti. Je spájaný s prevodmi hotovosti z uvedenej zámorskej pobočky Foreign Trade Bank do bánk prepojených so severokórejskými osobitnými organizáciami operatívcami Reconnaissance General Bureau (Generálny úrad pre prieskum) v zámorí s cieľom vyhnúť sa sankciám.
65.	CHU HYO'K	Ju Hyok	Dátum narodenia: 23.11.1986 Cestovný pas č. 836420186 vydaný 28.10.2016, platný do 28.10.2021. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Chu Hyo'k je štátny príslušník Severnej Kórey, ktorý je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank.
66.	KIM JONG SIK	Kim Cho'ng-sik	Rok narodenia: 1967 – 1969. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž Adresa: KĽDR	22.12.2017	Vedúci úradník, ktorý vedie úsilie KĽDR o vývoj ZHN. Vykonáva funkciu zástupcu riaditeľa odboru pre muničný priemysel Kórejskej strany pracujúcich.
67.	KIM KYONG IL	Kim Kyo'ng-il	Miesto: Líbya Dátum narodenia: 1.8.1979 Cestovný pas č.: 836210029. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Kim Kyong Il je zástupcom hlavného predstaviteľa Foreign Trade Bank v Líbyi.
68.	KIM TONG CHOL	Kim Tong-ch'o'l	Dátum narodenia: 28.1.1966 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Kim Tong Chol je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank.
69.	KO CHOL MAN	Ko Ch'o'l-man	Dátum narodenia: 30.9.1967 Cestovný pas č.: 472420180. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ko Chol Man je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank.

	Meno	Iné používané mená	Identifikačné údaje	Dátum označenia zo strany OSN	Dôvody označenia
70.	KU JA HYONG	Ku Cha-hyo'ng	Miesto: Líbya Dátum narodenia: 8.9.1957 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ku Ja Hyong je hlavným predstaviteľom Foreign Trade Bank v Líbyi.
71.	MUN KYONG HWAN	Mun Kyo'ng-hwan	Dátum narodenia: 22.8.1967 Cestovný pas č.: 381120660, platný do 25.3.2016. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Mun Kyong Hwan je zámorským predstaviteľom Bank of East Land.
72.	PAE WON UK	Pae Wo'n-uk	Dátum narodenia: 22.8.1969 Štátna príslušnosť: KĽDR Cestovný pas č.: 472120208, platný do 22.2.2017. Pohlavie: muž	22.12.2017	Pae Won Uk je zámorským predstaviteľom Daesong Bank.
73.	PAK BONG NAM	Lui Wai Ming; Pak Pong Nam; Pak Pong-nam	Dátum narodenia: 6.5.1969. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Pak Bong Nam je zámorským predstaviteľom Ilsim International Bank.
74.	PAK MUN IL	Pak Mun-il	Dátum narodenia: 1.1.1965 Cestovný pas č.: 563335509, platný do 27.8.2018. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Pak Mun Il je zámorským úradníkom Korea Daesong Bank.
75.	RI CHUN HWAN	Ri Ch'un-hwan	Dátum narodenia: 20.8.1965 Cestovný pas č.: 563233049, platný do 11.3.2019. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ri Chun Hwan je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank.
76.	RI CHUN SONG	Ri Ch'un-so'ng	Dátum narodenia: 30.10.1965 Cestovný pas č.: 654133553, platný do 11.3.2019. Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ri Chun Song je zámorským predstaviteľom Foreign Trade Bank.

	Meno	Iné používané mená	Identifikačné údaje	Dátum označenia zo strany OSN	Dôvody označenia
77.	RI PYONG CHUL	Ri Pyo'ng-ch'o'l	Rok narodenia: 1948 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž Adresa: KĽDR	22.12.2017	Náhradník politického výboru Kórejskej strany pracujúcich a prvý zástupca riaditeľa odboru pre muničný priemysel.
78.	RI SONG HYOK	Li Cheng He	Dátum narodenia: 19.3.1965 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ri Song Hyok je zámorským predstaviteľom Koryo Bank a Koryo Credit Development Bank a údajne založil krycie spoločnosti na obstaranie položiek a vedenie finančných transakcií v mene Severnej Kórey.
79.	RI U'N SO'NG	Ri Eun Song; Ri Un Song	Dátum narodenia: 23.7.1969 Štátna príslušnosť: KĽDR Pohlavie: muž	22.12.2017	Ri U'n-so'ng je zámorským predstaviteľom Korea Unification Development Bank.

b) Právnické osoby, subjekty a orgány

	Meno	Iné používané mená	Miesto	Dátum označenia zo strany OSN	Ďalšie informácie
54.	MINISTERSTVO ĽUDOVÝCH OZBROJENÝCH SÍL		Pchjongjang, KĽDR	22.12.2017	Ministerstvo ľudových ozbrojených síl riadi všeobecné administratívne a logistické potreby Kórejskej ľudovej armády.